

# COLLEZIONE DIVANI LETTO

COLLECTION DE CANAPÉS CONVERTIBLES  
SOFA BED COLLECTION







**DIVANI-LETTO**

CANAPÉS CONVERTIBLE

**SOFA-BEDS**





# VIVERE NEL



# BENESSERE

VIVRE DANS LE BIEN-ETRE  
LIVING IN WELLNESS



Il riposo ha scoperto nuovi orizzonti e novità sorprendenti: dormire è sempre più un'esperienza sensoriale e forse anche estetica.

Quello che è un processo naturale in grado di influenzare la nostra capacità di reazione non è solo una fase biologica essenziale per il recupero delle nostre energie fisiche e mentali, ma anche l'unico momento del giorno in cui possiamo permetterci una riduzione totale delle difese. Il ritmo della vita a cui siamo soggetti non è paragonabile a nessuno stress presente in natura e dobbiamo quindi consentire al nostro corpo di godere di una qualità di riposo superiore utilizzando anche le più sofisticate tecnologie passive che possono aiutarci a perseguire questo obiettivo.

*Le repos a découvert de nouveaux horizons et des nouveautés surprenantes : dormir est de plus en plus une expérience sensorielle et peut-être même esthétique. Ce qui compte le plus, c'est que ce qui est un processus naturel capable d'influencer notre capacité de réaction n'est pas seulement une phase biologique essentielle pour la récupération de nos énergies physiques et mentales, mais aussi le seul moment de la journée où nous pouvons nous permettre une réduction totale des défenses. Le rythme de la vie auquel nous sommes soumis n'est comparable à aucun stress de la nature et nous devons donc permettre à notre corps de jouir d'une qualité supérieure de repos en faisant également appel aux technologies passives les plus sophistiquées qui puissent nous aider à poursuivre ce but.*

The rest has discovered new horizons and surprising news: sleeping is more and more a sensorial and perhaps even an aesthetic experience.

What is a natural process capable of influencing our reaction capacity is not only an essential biological phase for the recovery of our physical and mental energies, but also the only time of day when we can afford a total reduction of defenses. The rhythm of life to which we are subject is not comparable to any stress present in nature and therefore we must allow our body to enjoy a superior quality of rest using even the most sophisticated passive technologies that can help us to pursue this goal.

# LA FORZA



# DELLE IDEE

LA FORCE DES IDÉES  
THE STRENGTH OF IDEAS



## ABBIAMO UNITO ALLA CREATIVITÀ CON UNA NUOVA VISIONE DEL FUTURO

La storia di un'azienda è sempre fatta da uomini con una grande immaginazione. Certe volte sono uomini solitari dotati di consapevole caparbietà, capaci di costruire qualcosa che prima non c'era. Altre volte l'alchimia nasce dall'incontro di uomini diversi che si riconoscono complementari.

"Il Benessere" è l'esempio di una realtà produttiva nata dall'amicizia di due uomini che si sono ritrovati l'uno al fianco dell'altro e che da subito hanno capito che l'unione delle loro capacità avrebbe innescato una reazione di gran lunga superiore alla semplice somma delle singole individualità.

Negli anni i tanti successi hanno reso questa unione imprenditoriale sempre più salda e forte.

## NOUS REJOIGNONS LA CRÉATIVITÉ AVEC UNE NOUVELLE VISION DE L'AVENIR

*L'histoire d'une entreprise est faite par des hommes avec une grande imagination. Quelques fois, ce sont des hommes solitaires dotés d'un entêtement conscient, capables de construire quelque chose qui n'existe pas avant. D'autres fois l'alchimie naît dans le rencontre de différents hommes qui se reconnaissent comme complémentaires.*

*"Il Benessere" est l'exemple d'une réalité productive née de l'amitié de deux hommes qui se sont retrouvés l'un à côté de l'autre et que du début ils ont entendu que leurs compétences auraient déclenché une réaction de loin supérieure à la simple somme des circonstances individuelles.*

*A la fin des années, les nombreux succès ont rendu cette union d'affaires de plus en plus forte.*

## WE JOIN CREATIVITY WITH A NEW VISION OF THE FUTURE

The history of a company is always made by men with a great imagination. Sometimes they are lonely men with conscious stubbornness, capable of building something that was not there before. Other times alchemy arises from the encounter of different men who recognize themselves as complementary.

"Il Benessere" is the example of a productive reality born from the friendship of two men who found each other side by side and who immediately understood that the union of their skills would have triggered a reaction of great long exceeding the simple sum of individuals.

Over the years, the many successes have made this entrepreneurial union increasingly strong and stronger.

# ESPERIENZA



# E INNOVAZIONE

EXPÉRIENCE ET INNOVATION

EXPERIENCE AND INNOVATION



## USIAMO LE MANI COME NEL PASSATO, MA ABBIAMO LA TESTA NEL FUTURO

La tradizione artigianale italiana è da subito evidente nei prodotti realizzati da "Il Benessere". Tutto nasce da una grande esperienza e da una profonda conoscenza di tutte le fasi della produzione di mobili imbottiti per poter raggiungere sempre il miglior compromesso fra design di qualità e massima competitività sul mercato.

Le mani dei nostri esperti artigiani ripetono gesti antichi con naturale consapevolezza e giorno dopo giorno ne trasmettono il fascino ai giovani che con entusiasmo crescono al loro fianco.

La nostra intenzione è quella di creare mobili imbottiti belli ed eleganti e sappiamo che questo può avvenire solo in un ambiente in cui la creatività possa essere espressa in totale armonia.

## NOUS UTILISONS NOS MAINS COMME DANS LE PASSÉ MAIS NOUS AVONS LA TÊTE DANS LE FUTUR

*La tradition artisanale italienne est immédiatement apparente dans les produits fabriqués par "Il Benessere". Tout vient d'une grande expérience et d'une connaissance approfondie de toutes les phases de la fabrication de meubles rembourrés, afin de trouver toujours le meilleur compromis possible entre design de qualité et une compétitivité maximale sur le marché.*

*Les mains de nos artisans experts répètent des gestes anciens avec une observation naturelle et transmettent jour après jour leur charme aux jeunes qui grandissent avec enthousiasme.*

*Notre but est de créer canapés et fauteuils beaux et élégants ; nous savons qu'on peut les réaliser dans un environnement où la créativité peut être vécue en totale harmonie.*

## WE USE OUR HANDS LIKE IN THE PAST BUT WE HAVE OUR HEADS IN THE FUTURE

The Italian artisan tradition is immediately evident in the products made by "Il Benessere". Everything stems from a great experience and a deep knowledge of all stages of the production of upholstered furniture in order to always achieve the best compromise between quality design and maximum competitiveness on the market.

The hands of our expert craftsmen repeat ancient gestures with natural awareness ; day after day they transmit their charm to young people who enthusiastically grow alongside them.

Our intention is to create beautiful and elegant upholstered furniture; we know that this can just happen in an environment where creativity can be expressed in total harmony.

# UNA TERRA

UNE TERRE LABORIOUSE

A LAND OF WORKERS



# LABORIOSA



## UN'ANTICA TRADIZIONE CHE SI RINNOVA

L'Italia non è solo un paese ma un'arcipelago di storie e culture diverse che spesso sono fra loro in contraddizione.

Il territorio forlivese dove opera "Il Benessere" ha una lunga tradizione nella produzione di mobili imbottiti ed ancora oggi questa continua ad essere un'area nella quale vengono realizzati prodotti di eccellente fattura.

## UN'ANTICA TRADIZIONE CHE SI RINNOVA

*L'Italie n'est pas qu'un pays mais un archipel des différents stories et divers cultures qui sont souvent en contradiction entre elles.*

*La région de Forlì, où opère "Il Benessere" a une longue tradition dans la production de canapés et fauteuils et, même ce jours -ci, elle continue à rester une zone où on rencontre encore des produits d'excellente fabrication.*

## AN ANCIENT TRADITION THAT IS RENEWED

Italy is not just a country but an archipelago of different stories and cultures that are often in contradiction with each other.

The Forlì area where "Il Benessere" operates has a long tradition in the production of upholstered furniture and until today this continues to be an area in which products of excellent workmanship are made.

	Adam	p. 148		Amalfi	p. 128		Apollo	p. 140
	Byron	p. 152		Boss	p. 58		Charme	p. 136
	Dubai	p. 80		Eden	p. 86		Formula 1	p. 110
	Julian	p. 92		Louvre	p. 66		Miami	p. 120
	Mixer	p. 116		Oasi	p. 106		Oceano	p. 160
	Papeete poltrona letto	p. 28		Roma	p. 38		Rotterdam	p. 168
	Saturno	p. 98		Senna	p. 124		Snoopy	p. 144
	Teo	p. 46		Vip	p. 132		Willy	p. 74

# INDICE DIVANI

## INDEX DES CANAPÉS

## SOFAS INDEX



Argo

p. 54



Dakota

p. 164



Giove

p. 102



Miami top

p. 30



Papeete

p. 20



Pouff contenitore

p. 170



Super Joker

p. 156

Papeete	<b>20</b>
Papeete poltrona letto	<b>28</b>
Miami Top	<b>30</b>
Roma	<b>38</b>
Teo	<b>46</b>
Argo	<b>54</b>
Boss	<b>58</b>
Louvre	<b>66</b>
Willy	<b>74</b>
Dubai	<b>80</b>
Eden	<b>86</b>
Julian	<b>92</b>
Saturno	<b>98</b>
Giove	<b>102</b>
Oasi	<b>106</b>
Formula 1	<b>110</b>
Mixer	<b>116</b>
Miami	<b>120</b>
Senna	<b>124</b>
Amalfi	<b>128</b>
Vip	<b>132</b>
Charme	<b>136</b>
Apollo	<b>140</b>
Snoopy	<b>144</b>
Adamo	<b>148</b>
Byron	<b>152</b>
Super Joker	<b>156</b>
Oceano	<b>160</b>
Dakota	<b>164</b>
Rotterdam	<b>168</b>
Pouff contenitore	<b>170</b>

## OPZIONI E RETE

## OPTIONS ET SOMMIER

## OPTIONS AND BED BASE

Kit Roller	<b>173</b>
Romeo rete	<b>173</b>

# MATERASSI

## MATELAS

## MATTRESSES

Stella <b>materasso</b>	<b>174</b>
Sogno 35 <b>materasso</b>	<b>174</b>
Sogno Memory <b>materasso</b>	<b>174</b>
Sogno 700 <b>materasso</b>	<b>175</b>
Dream tech <b>materasso</b>	<b>175</b>
Fibramed <b>materasso</b>	<b>175</b>



Stella

p. **174**



Sogno 35

p. **174**



Sogno Memory

p. **174**



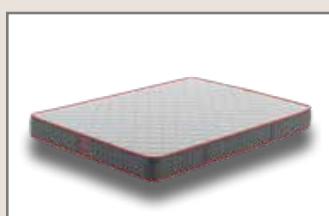
Sogno 700

p. **175**



Dream tech

p. **175**



Fibramed

p. **175**





**COLLEZIONE  
DIVANI-LETTO**

**COLLECTION  
CANAPÉS CONVERTIBLE**

**SOFA-BEDS  
COLLECTION**

# PAPEETE

Il divano Papeete è un modello con lavorazioni raffinate ed un gusto moderno che unisce un design elegante ad una versatile componibilità.

Il filetto sul bracciolo e sui bordi degli schienali possono essere in tinta o in contrasto e possono essere scelti all'interno delle cartelle colori della nostra collezione di tessuti

*Le canapé Papeete est un modèle avec un travail raffiné et un goût moderne combinant un design élégant à une modularité polyvalente. Le passepoil sur l'accoudoir et sur les bords du dossier peuvent être de la même couleur ou en revanche être choisis dans les nuanciers de notre collection de tissus*

The Papeete sofa is a model with refined workings and a modern taste combining an elegant design to a versatile modularity.

The piping on the armrest and on the edges of the backs can be in the same color or in contrast choosing within the color samples of our fabric collection.





Tessuto Globe 53 + Globe 96  
*Tissu Globe 53 + Globe 96*  
Fabric Globe 53 + Globe 96

# PAPEETE



Tessuto Globe 53 + Globe 96  
*Tissu Globe 53 + Globe 96*  
Fabric Globe 53 + Globe 96



Fra gli elementi di questo modello c'è anche una penisola-contenitore che offre un ampio spazio sotto al cuscino di seduta dove riporre coperte o altri oggetti

*Parmi les éléments de ce modèle, il y a aussi une péninsule-coffre qui offre un grand espace sous le coussin de l'assise pour ranger des couettes ou d'autres objets.*

Among the elements of this model there is also a chaise longue with storage that offers big space under the seat cushion for storing blankets or other objects.

PAPEETE





Nella versione a letto, il modello Papeete offre una vera e propria testata con lavorazioni preziose e un comodo supporto per i guanciali.

*Dans la version lit, le modèle Papeete offre une véritable tête de lit avec finitions précieuses et un support confortable pour les oreillers.*

In the bed version, the Papeete model offers a real headboard with precious finish and a comfortable support for the pillows.

# PAPEETE



Tessuto Savoy 94 + Savoy 95  
*Tissu Savoy 94 + Savoy 95*  
Fabric Savoy 94 + Savoy 95.



- Imbottitura in Poliuretano espanso con densità 30 nella seduta e 25 negli schienali.
- Stutura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Bracciolo di serie da 19 cm.
- Su richiesta sono disponibili braccioli da 10 cm e da 4 cm. di larghezza (senza supplemento).
- Possibilità di avere una penisola con contenitore di dimensioni cm.84x165 apribile manualmente.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier.
- Structure de support en bois et métal.
- Range oreillers de série.
- Accoudoir standard de 19 cm de largeur.
- Sur demande, l'accoudoir de 10 cm et 4 cm de largeur (sans supplément).
- Possibilité d'insérer une élément avec un compartiment accessible de stockage de cm.84x165 ouverture manuelle.
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Standard 19 cm wide arm rest.
- On request, there is the possibility to have armrest of 10 cm or 4 cm wide.
- Possibility to join a chaise longue with storage of 84x 176 cm. manual opening.
- The fixed version of the sofa is also available.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**

Bracciolo da 19 cm di serie



— 181 —  
— 220 —

— 161 —  
— 200 —

— 141 —  
— 180 —

Bracciolo da 10 cm di serie



— 181 —  
— 202 —

— 161 —  
— 182 —

— 141 —  
— 162 —

Bracciolo da 4 cm di serie



— 181 —  
— 190 —

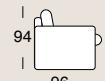
materasso  
160X195

— 161 —  
— 170 —

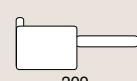
materasso  
140X195

— 141 —  
— 150 —

materasso  
120X195



— 94 —  
— 96 —



— 94 —  
— 209 —

penisola con contenitore



— 84 —  
— 165 —

# PAPEETE



- Imbottitura in poliuretano espanso con densità 30 nei cuscini di seduta e 25 sullo schienale.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Bracciolo di serie da 10 cm.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Accoudoir standard de 10 cm.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard 10 cm wide arm rest.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**



Bracciolo di serie  
da 10 cm



— 80 —  
— 103 —

materasso  
70x195



La poltrona Papeete vi consente di avere un letto di emergenza in spazi estremamente ridotti, infatti in soli 96 cm di profondità e 103 di larghezza oltre ad un'elegante poltrona moderna avrete anche un comodo letto da 70x 195 cm.

*Le fauteuil Papeete vous permet d'avoir un lit d'urgence dans des espaces extrêmement petits, en effet dans seulement 96 cm de profondeur et 103 de largeur en plus d'un élégant fauteuil moderne vous disposerez également d'un confortable lit 70x 185 cm.*

The Papeete armchair allows you to have an emergency bed in extremely small spaces, in fact in only 96 cm of depth and 103 of width in addition to an elegant modern armchair you will also have a comfortable 70x 185 cm bed

Tessuto Savoy 94 + Savoy 70  
Tissu Savoy 94 + Savoy 70  
Fabric Savoy 94 + Savoy 70.

# MIAMI TOP

Il modello Miami top è un progetto estremamente articolato che offre la possibilità di avere non un semplice divano letto ma un mobile modulare che può essere venduto con diverse configurazioni e misure. Infatti i nove elementi che lo compongono possono essere abbinati in moltissimi modi e si adattano sia a spazi ridotti che ad ampi living. Inoltre ogni elemento può essere collegato agli altri sia a destra che a sinistra perché i braccioli sono facilmente montabili sia sul lato destro che su quello sinistro della composizione.

*Le modèle Miami Top est un projet extrêmement articulé qui offre la possibilité d'avoir non pas un simple canapé-lit mais un meuble modulable qui peut être vendu avec différentes configurations et tailles. En effet, les neuf éléments qui le composent peuvent être combinés de nombreuses façons et s'adapter à la fois aux petits espaces et aux grands salons. En plus, chaque élément peut être connecté aux autres à droite et à gauche car les accoudoirs peuvent être facilement assemblés à droite et à gauche de la composition.*

The Miami top model is an extremely articulated project that offers the possibility of having not a simple sofa bed but a modular piece of furniture that can be sold with different configurations and sizes. In fact, the nine modular elements can be combined in many ways and they adapt to both small spaces and large living rooms. Furthermore, each element can be connected to the others both on the right and on the left because the armrests can be easily assembled on both sides of the composition.



Tessuto Salvador 8  
Tissu Salvador 8  
Fabric Salvador 8



# MIAMI TOP

In questa pagina composizione realizzata con i seguenti elementi da sinistra: Poltrona con un bracciolo - Elemento ad angolo - Divano 3 posti con letto - Penisola con contenitore

*Sur cette page composition réalisée avec les éléments suivants à partir de gauche: fauteuil avec accoudoir, élément d'angle, canapé 3 places avec lit et chaise longue avec coffre.*

On this page the composition is made with the following items, starting from the left side: armchair with armrest, corner element, sofa 3 places with bed and chaise longue with storage.





# MIAMI TOP

Questo divano dal gusto contemporaneo può essere adattato a qualsiasi esigenza abitativa grazie ad un gran numero di elementi ed alla possibilità di inserire la rete letto nelle misure con materasso 120x195, 140x195 e 160x195.

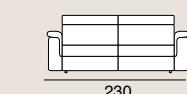
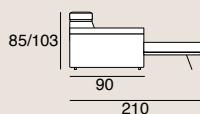
*Ce canapé au goût contemporain s'adapte à tout besoin de logement grâce à un grand nombre d'éléments et la possibilité d'insérer le lit dans les dimensions avec matelas 120x195, 140x195 et 160x195.*

This sofa with a contemporary taste can be adapted to any housing need thanks to a large number of elements and the possibility of inserting the bed base in the sizes with mattress 120x195, 140x195 and 160x195.

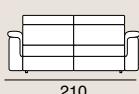




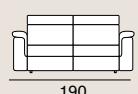
Tessuto Salvador 8  
*Tissu Salvador 8*  
Fabric Salvador 8



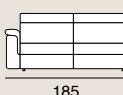
materasso  
160X195



materasso  
140X195



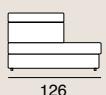
materasso  
120X195



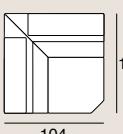
Divano 1 braccio  
materasso 140X195



Bracciolo



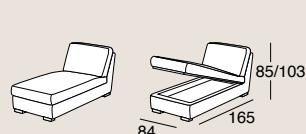
Penisola



Elemento ad  
angolo



Elemento  
fisso



Penisola con  
contenitore

- Imbottitura in poliuretano espanso con densità 30 nei cuscini di seduta e 25 sullo schienale.

- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanziali non disponibile.

**- Parzialmente sfoderabile.**

- Piede in metallo di serie.

**- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

**- Solo ed esclusivamente in tessuto Salvador trapuntato.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.

- Structure portante en bois et métal.
- Range-oreillers non disponible.

**- Partiellement déhoussable.**

- Piement en métal de série.

**- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

**- Uniquement et exclusivement en tissu matelassé Salvador.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.

- Pillow-case not available.

**- Partially with removable covers.**

- Standard metal feet.

**- The fixed version of the sofa is also available.**

**- Only in Salvador quilted fabric only.**

# MIAMI TOP

ALCUNI ESEMPI DI COMPOSIZIONI *con materasso da 140x195 cm.*

## COMPOSIZIONE 1



cm 210 x 90



cm 210 x 210

## COMPOSIZIONE 2



cm 294 x 165



cm 269 x 210

## COMPOSIZIONE 3



cm 289 x 209



cm 289 x 209

## COMPOSIZIONE 4



cm 373 x 209



cm 373 x 209



Tessuto Viki 21  
Tissu Vicky 21  
Fabric Vicky 21

# ROMA



Il divano Roma è un modello semplice e contemporaneo che unisce un design sobrio ed elegante ad una rete letto estremamente confortevole con la possibilità di inserire materassi di altissima qualità ideali per un uso frequente del letto.

*Le canapé lit Roma est un modèle simple et contemporain qui unit un design sobre et élégant à un sommier extrêmement confortable et avec la possibilité d'insérer matelas d'une qualité importante pour une utilisation fréquente du lit.*

The ROMA sofa-bed is a simple and contemporary model that creates a sober and elegant design with an extremely comfortable bed base. Possibility of putting a high quality mattress for a frequent use of the bed

ROMA



Tessuto Viki 21  
Tissu Viki 21  
Fabric Viki 21

Un divano elegante e ben proporzionato può essere inserito sia in un arredamento classico che in un moderno loft industriale. I rivestimenti che si possono scegliere nella vasta gamma proposta da Il Benessere, cambiano sia il gusto che la fisionomia di questi divani trasformabili in letto.



*Un canapé élégant et bien proportionné peut être inséré à la fois dans un mobilier classique et dans un loft industriel moderne. Les revêtements qui peuvent être choisis parmi la large gamme offerte par Il Benessere changent à la fois le goût et la physionomie de ces canapés qui peuvent être convertis en lits.*

An elegant and well-proportioned sofa can be inserted both in a classic furniture and in a modern industrial loft. The coverings that can be chosen from the wide range offered by Il Benessere change both the taste and the physiognomy of these sofas that can be converted into beds.



Quando scende la notte il divano Roma si trasforma in un comodissimo letto e grazie ai nostri materassi sarà facile trovare quello con le caratteristiche giuste per garantire un'eccellente qualità del sonno.

*Lorsque la nuit tombe, le canapé Roma se transforme en un lit très confortable et grâce à nos matelas, il sera facile de trouver celui qui a les bonnes caractéristiques pour garantir une excellente qualité de sommeil.*

When night falls, the Roma sofa turns into a very comfortable bed and thanks to our mattresses it will be easy to find the one with the right characteristics to guarantee excellent sleep quality.



# ROMA

Il modello Roma riesce a soddisfare i gusti dei clienti più esigenti grazie alla qualità dei materiali utilizzati. Sia per la struttura interna che per il molleggio si utilizzano componenti all'avanguardia e la struttura della rete in metallo garantisce solidità al divano ed una lunga durata della rete letto.

*Le modèle Roma est en mesure de satisfaire les goûts de la plupart des clients exigeants grâce à la qualité des matériaux utilisés. Tant pour la structure interne que pour les ressorts, on utilise composants de pointe et structure du sommier en métal qui assurent la solidité du canapé et une longue durée de la vie du sommier.*

The Roma model reaches to satisfy the tastes of most customers demanding thanks to the quality of the employed materials. Both for the internal structure and for the springing, smart components are employed for the structure of the metal base, guaranteeing solidity to the sofa and a long life of the bed base.

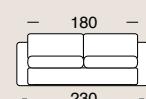
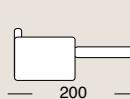
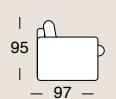


Tessuto Viki 21  
Tissu Viky 21  
Fabric Viky 21

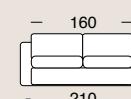
- Imbottitura in poliuretano espanso con densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- **Parzialmente sfoderabile.**
- Piedi in metallo.
- **Profondità di seduta ridotta (52 cm).**
- **Solo ed esclusivamente con materasso H 15 cm.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- **Partiellement déhoussable.**
- Piedement en acier.
- **Profondeur de l'assise réduite (52 cm).**
- **Uniquement et exclusivement avec matelas H 15 cm.**

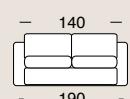
- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- **Partially with removable covers.**
- Steel feet.
- **Reduced depth of sitting (52 cm).**
- **Only with mattress H 15 cm.**



materasso  
160X195



materasso  
140X195



materasso  
120X195

# TEO

I dettagli sono il segreto di un prodotto artigianale eseguito a regola d'arte. Per questa ragione i divani come il modello Teo riescono a soddisfare i gusti dei clienti più esigenti. Particolari come i "filetti in contrasto" o le leggere "tirature" sugli schienali sono lavorazioni che arricchiscono questo mobile imbottito, marcandone l'elegante unicità.

*Les détails sont le secret d'un produit artisanal interprété à la perfection. C'est pour cette raison que les canapés comme le modèle Teo sont capables de satisfaire les goûts des clients les plus exigeants. Des détails tels que les «passepoil contrasté» ou les légers tirages sur les dossier lumière sont les combinaisons qui enrichissent ce canapé rembourré, en marquant son élégance unique.*

The details are the secret for a handmade product performed to perfection.

For this reason sofas like the Teo model are able to satisfy the tastes of the most demanding customers. Details such as the "contrasting piping" or the light "runs" on the backrests are processes that enrich this upholstered sofa, marking its elegant uniqueness.





TEO



Tessuto Bronx Ash + Nabucco 10  
*Tissu Bronx Ash + Nabucco 10*  
Fabric Bronx Ash + Nabucco 10



Il modello Teo è un divano con uno schienale alto che offre un appoggio sostenuto sia alle spalle che alla testa.

Le modèle Teo est un canapé avec dossier haut qui offre un support soutenu à la fois sur les épaules et sur la tête.

The Teo model is a sofa with a high back that offers an important support both on the shoulders and on the head.



TEO





Nella versione a letto, il modello Teo offre una vera e propria testata con lavorazioni preziose e un comodo supporto per i guanciali

*Dans la version lit, le modèle Teo offre une véritable tête de lit avec finitions précieuses et un support confortable pour les oreillers.*

In the bed version, the Teo model offers a real headboard with precious finish and a comfortable support for the pillows.

Tessuto Bronx Ash + Nabucco 10  
*Tissu Bronx Ash + Nabucco 10*  
Fabric Bronx Ash + Nabucco 10

# TEO



Tessuto Bronx Ash + Nabucco 10  
Tissu Bronx Ash + Nabucco 10  
Fabric Bronx Ash + Nabucco 10

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Piedi in legno.
- Vano portaguanciali di serie.
- Solo ed esclusivamente con materasso H 15 cm.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Partiellement déhoussable.**
- Piétement en bois.
- Rangement oreillers de série.
- Uniquement et exclusivement avec matelas H 15 cm**

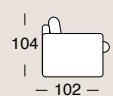
- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Partially with removable covers.**
- Wood feet.
- Standard pillow-case.
- Only with mattress H 15 cm.**



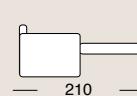
La tua casa respira e cambia in ogni ora del giorno e della notte ed è bello sentirsi abbracciati e protetti dagli oggetti che ami.

Votre maison respire et change à chaque heure du jour ou de la nuit et c'est agréable de se sentir embrassé et protégé par les objets que vous aimez

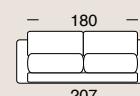
Your home breathes and changes at any time of day or night and it's nice to feel embraced and protected by the objects you love



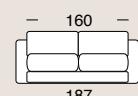
— 102 —  
104



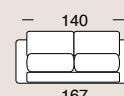
— 210 —  
— 207 —



— 180 —  
— 187 —  
materasso  
160X195



— 160 —  
— 167 —  
materasso  
140X195



— 140 —  
— 120 —  
materasso  
120X195

# ARGO

Il divano letto ARGO è un modello particolarmente confortevole grazie allo schienale alto che lo contraddistingue donando sostegno alla postura.  
Il design elegante lo rende uno fra i modelli più venduti della nostra collezione.

*Le canapé lit ARGO est un modèle particulièrement confortable grâce à son dossier haut qui le caractérise et qui apporte soutien à la posture.*

*Le design élégant en fait l'un des modèles les plus vendus de notre collection.*



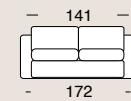
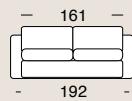
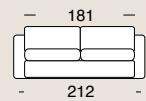
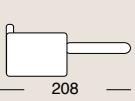
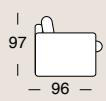
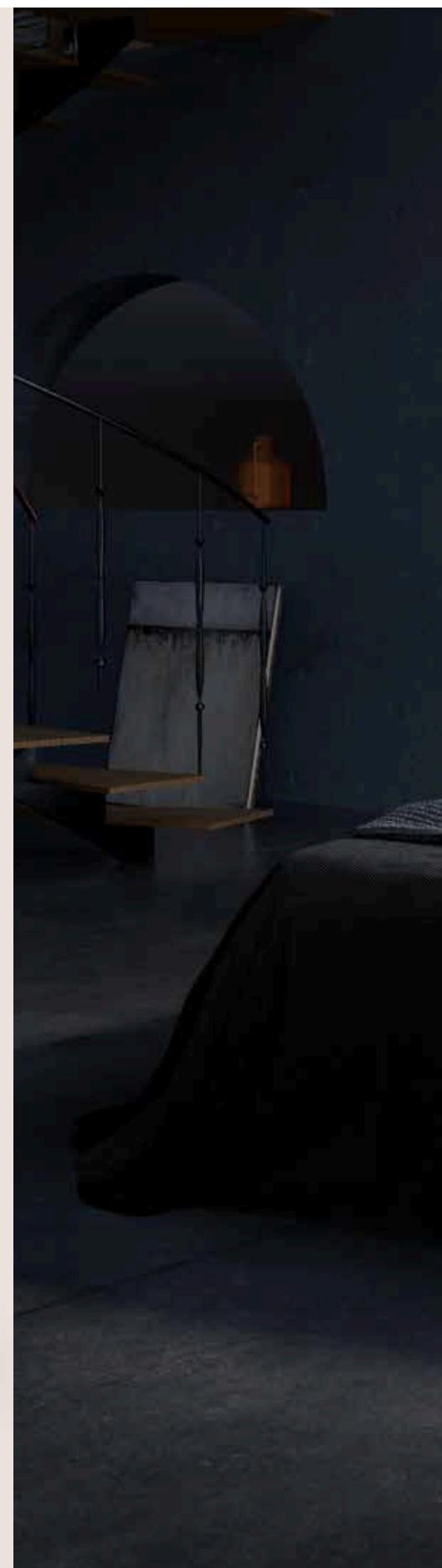


The ARGO sofa-bed is a particular comfortable model because of its high back that gives you support to the posture.

The elegant design makes it one of the most sold models of our collection.

Tessuto Bronx Bordeaux  
*Tissu Bronx Bordeaux*  
Fabric Bronx Bordeaux

# ARGO



materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195



- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**



# BOSS



Tessuto Bronx Beige  
Tissu Bronx Beige  
Fabric Bronx Beige

Il divano Boss è un modello semplice e contemporaneo che unisce un design sobrio ed elegante ad una rete letto estremamente confortevole con la possibilità di inserire materassi di altissima qualità ideali per un uso frequente del letto.

*Le canapé lit Boss est un modèle simple et contemporain qui unit un design sobre et élégant à un sommier extrêmement confortable et avec la possibilité d'insérer matelas d'une qualité importante pour une utilisation fréquente du lit.*

The Boss sofa-bed is a simple and contemporary model that creates a sober and elegant design with an extremely comfortable bed base. Possibility of putting a hight quality mattress for a frequent use of the bed

**BOSS**





Tessuto Bronx Beige  
*Tissu Bronx Beige*  
Fabric Bronx Beige

BOSS





Il modello Boss nella versione letto ha una testata arrotondata morbida con eleganti lavorazioni.

*Le modèle Boss dans la version lit a une tête arrondie douce une finition élégante*

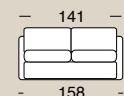
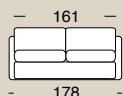
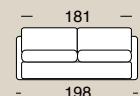
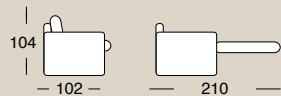
The Boss model in the bed version has a soft rounded head elegant finish.

Tessuto Bronx Beige  
Tissu Bronx Beige  
Fabric Bronx Beige

**BOSS**



Tessuto Bronx Beige  
*Tissu Bronx Beige*  
Fabric Bronx Beige



104  
— 102 —  
— 210 —

— 181 —  
— 198 —

— 161 —  
— 178 —

— 141 —  
— 158 —

materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**

# LOUVRE

Il materiale con cui viene realizzato un prodotto artigianale è sempre al centro dell'attenzione di chi lo realizza. L'artigiano deve amare ciò che ha fra le mani, deve capirlo e trasformarlo con il massimo rispetto, unire colori e modificarne le funzioni. Così nascono prodotti sempre nuovi.

Il modello Louvre sottolinea le sue forme morbide con bordi rigonfiati e fibbie tirate per aumentare ancora di più il suo carattere originalmente contemporaneo.

*Le matériau avec lequel un produit artisanal est fabriqué est toujours au centre de l'attention de qui le réalise. L'artisan doit aimer ce qu'il a dans ses mains, il doit le comprendre et le transformer avec le plus grand respect, combiner les couleurs et changer leurs fonctions. C'est dans cette façon il y aura lacérations de produits toujours nouveaux. Le modèle Louvre souligne ses formes douces avec des bords gonflés et des lanières resserrées pour accroître encore son caractère à l'origine contemporain.*

The material used for this artisan product is always the center of attention for who makes it. The craftsman must love what he has in his hands, he must understand it and transform it with the maximum respect, combine colors and change their functions. In this way, new products always are born.

The Louvre model emphasizes its soft shapes with swollen edges and tightened belts to better increase its originally contemporary character.



Tessuto Londa 7  
Tissu Londa 7  
Fabric Londa 7



LOUVRE





Tessuto Nabucco 06  
Tissu Nabucco 06  
Fabric Nabucco 06

LOUVRE





Nella versione a letto, anche il modello Louvre offre una vera e propria testata con parti imbottite soffici al tatto.

*Dans la version lit également le modèle Louvre propose une véritable tête de lit avec des parties rembourrées douces au toucher.*

In the bed version also the Louvre model offers a real headboard with padded soft parts to the touch.

# LOUVRE



102  
— 99 —

— 210 —

— 181 —  
— 205 —

— 161 —  
— 185 —

— 141 —  
— 165 —

materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Dettaglio con fibbia in cuoio disponibile nei colori nero, marrone e miele.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- Lanières en cuir disponibles en coloris noir, marron ou miel.
- Partiellement déhoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Available belts in black, brown or honey color.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**







# WILLY



Il concetto di casa ha cambiato il suo valore nel tempo, ora sappiamo che dobbiamo costruirci uno spazio abitativo il più sobrio e funzionale possibile. Il divano Willy offre semplicità e funzionalità per gli habitat contemporanei. Niente di superfluo se non il piacere di stare comodi e pronti a ricevere le persone che amiamo.

*Le concept de maison a changé de valeur au fil du temps, maintenant nous savons que nous devons construire un espace de vie plus sobre et fonctionnel possible. Le canapé Willy offre simplicité et fonctionnalité pour les habitats contemporains. Rien de superflu sauf le plaisir d'être à l'aise et prêt à recevoir les personnes que nous aimons.*

The concept of home has changed its value over time, now we know that we must build a more sober living space and functional as possible. Willy sofa offers simplicity and functionality for contemporary habitats. Nothing superfluous except pleasure to be comfortable and ready to receive the people we love.

Tessuto Twist 19  
Tissu Twist 19  
Fabric Twist 19



WILLY

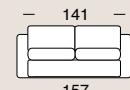
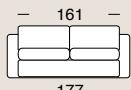
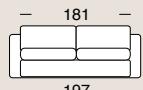
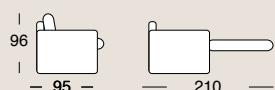




Gli schienali del divano hanno al loro interno uno spazio dove possono essere alloggiati i guanciali da utilizzare durante il sonno.

*Les dossier du canapé ont un espace à l'intérieur où les oreillers peuvent être logés pendant le sommeil.*

The backs of the sofa have a space inside where the pillows can be housed when you do not use them during your sleep.



materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.

- Struttura portante in legno e metallo.

- Piedi di serie in legno naturale.

- Vano portaguanciali di serie.

**- Parzialmente sfoderabile.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.

- Structure portante en bois et métal.

- Pitement en bois naturel.

- Rangement oreillers de série.

**- Partiellement déhoussable.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.

- Metal and wood frame.

- Natural wood feet.

- Standard pillow-case.

**- Partially with removable covers.**



Opzione piede in acciaio  
*Option piement en acier*  
Steel feet as optional





Tessuto Twist 19  
*Tissu Twist 19*  
Fabric Twist 19

# DUBAI

Sagome non convenzionali e forme arrotondate per questo modello dalla linea classica ed accogliente. I braccioli a goccia si restringono nella parte bassa dando a tutta la struttura una forma slanciata e leggera.

*Formes non conventionnelles et formes arrondies pour ce modèle à la ligne classique et accueillant. Les accoudoirs en forme de goutte se rétrécissent dans la partie inférieure donnant à l'ensemble de la structure une forme élancée et légère.*

Unconventional shapes and rounded shapes for this model with a classic and welcoming line. The teardrop armrests shrink in the lower part giving to the whole structure a slender and light shaped.





Tessuto Quick Clean 29  
*Tissu Quick Clean 29*  
Fabric Quick Clean 29

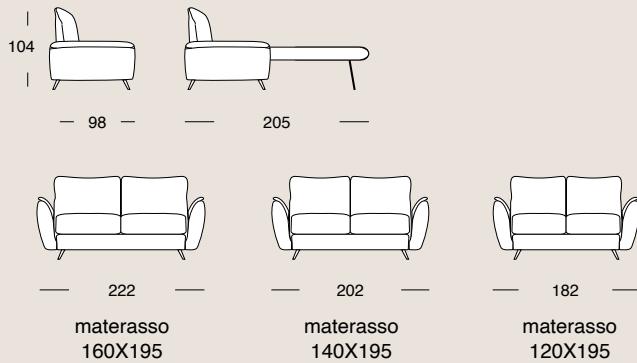


DUBAI



Tessuto Quick Clean 29  
Tissu Quick Clean 29  
Fabric Quick Clean 29

# DUBAI



- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Piedi in metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Solo ed esclusivamente con materasso H 15 cm.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Piétement en acier.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**
- Uniquement et exclusivement avec matelas H 15 cm.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Steel feet.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- Only with mattress H 15 cm.**





Gli schienali del divano hanno al loro interno uno spazio dove possono essere alloggiati i guanciali da utilizzare durante il sonno.

*Les dossier du canapé ont un espace à l'intérieur où les oreillers peuvent être logés pendant le sommeil.*

The backs of the sofa have a space inside where the pillows can be housed when you do not use them during your sleep.





**EDEN**

Un divano dal design ricercato ed originale come il modello Eden non può risultare indifferente.

I dettagli in contrasto sia sul bracciolo che sulla testata del letto, offrono la possibilità di creare abbinamenti in contrasto o ton-sur-ton. La sua linea unica ne sottolineano il carattere e la forte personalità, abbinata ad un comfort eccezionale e ad una estrema praticità d'uso.

*Un canapé au design raffiné et original comme le modèle EDEN ne peut être indifférent.*

*Les détails en contrastes sur l'accoudoir et sur la tête du lit, offrent la possibilité de créer des combinaisons en contraste ou ton sur ton. Sa ligne unique souligne son caractère et sa forte personnalité, alliés à un confort exceptionnel et une extrême facilité d'utilisation.*

A sofa with a refined and original design like the EDEN model cannot be indifferent.

The contrasting details both on the armrest and on the head of the bed, offer the possibility of creating combinations in contrast or tone on tone. Its unique line underlines its character and strong personality, combined with exceptional comfort and extreme easy of use.



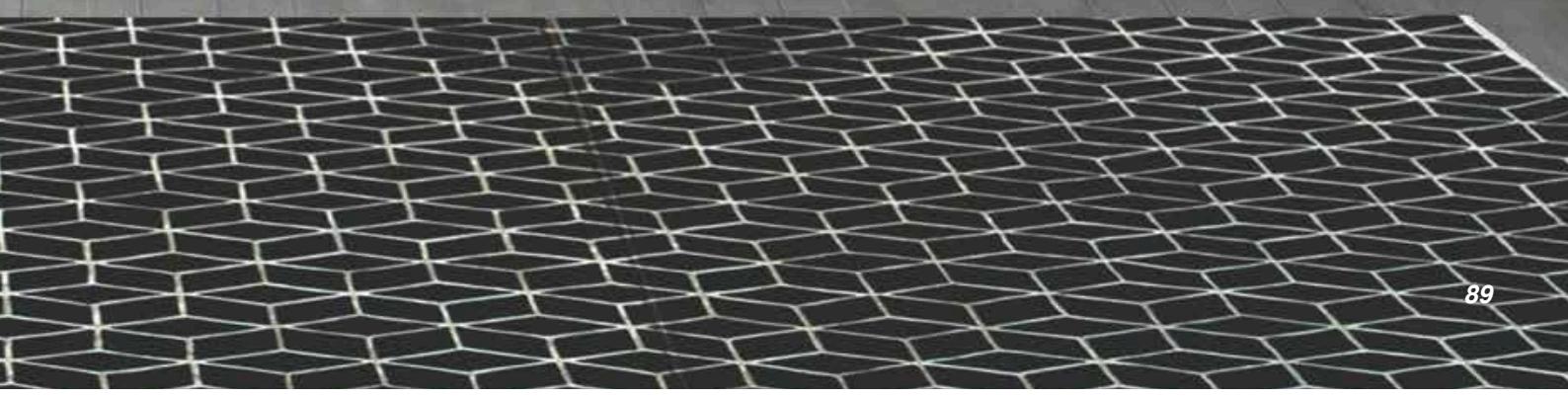
Tessuto Twist 6 + Nabucco 03  
Tissu Twist 6 + Nabucco 03  
Fabric Twist 6 + Nabucco 03

EDEN

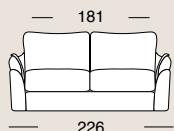
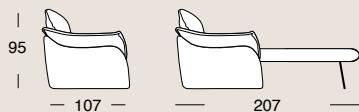




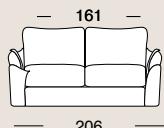
Tessuto Twist 6 + Nabucco 03  
*Tissu Twist 6 + Nabucco 03*  
Fabric Twist 6 + Nabucco 03



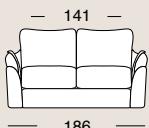
# EDEN



materasso  
160X195



materasso  
140X195

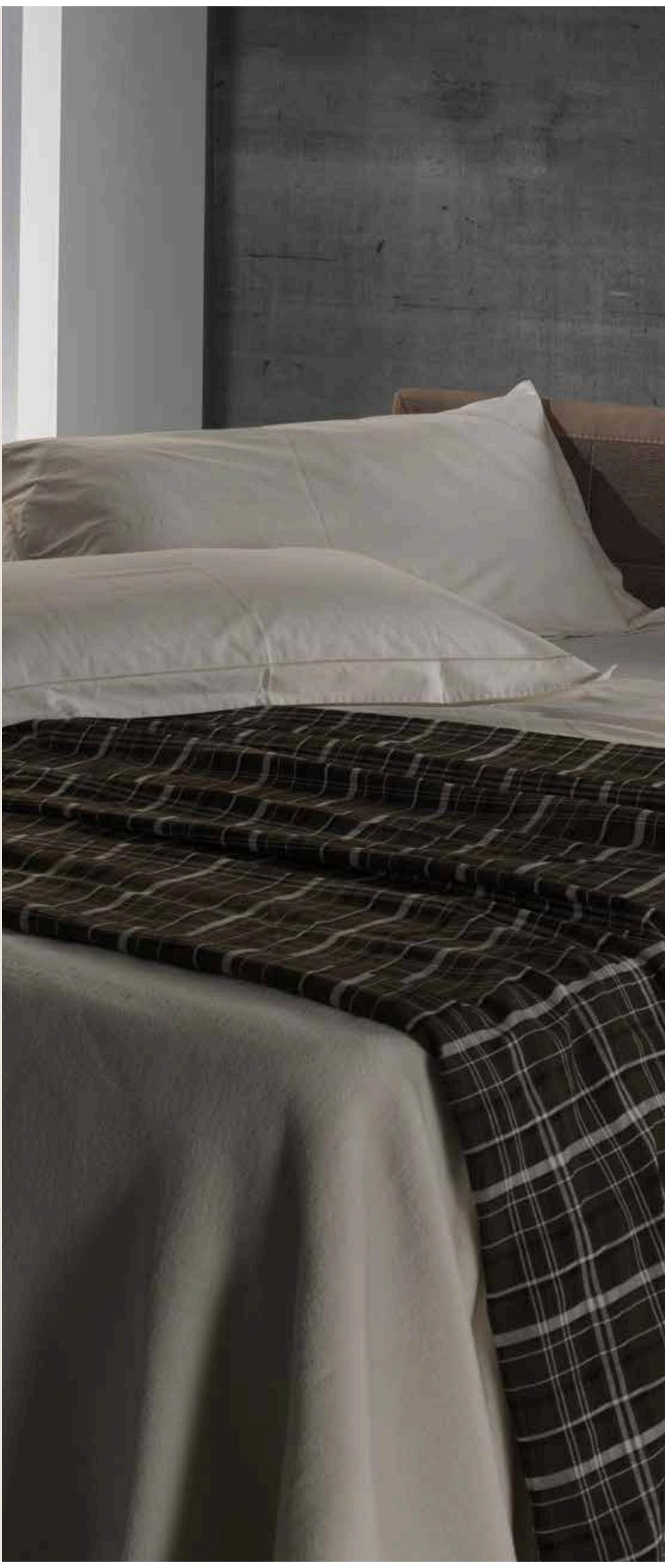


materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**



Tessuto Twist 6 + Nabucco 03  
*Tissu Twist 6 + Nabucco 03*  
Fabric Twist 6 + Nabucco 03





# JULIAN



Il divano Julian è un modello squadrato e robusto con una struttura solida e braccioli larghi.

Le eleganti tirature sugli schienali sono riprese anche all'esterno dei braccioli.

*Le canapé Julian est un modèle carré et robuste avec une structure solide et accoudoirs larges.*

*Les élégantes tirages sur les dossier sont également tiré en dehors des accoudoirs.*

The Julian sofa is a squared model and robust with a solid structure and wide armrests. The elegant circulation on the backrests they also shot outside the arms.

Tessuto Twist 10  
Tissu Twist 10  
Fabric Twist 10





JULIAN

Gli schienali del divano hanno al loro interno uno spazio dove possono essere alloggiati i guanciali da utilizzare durante il sonno.

*Les dossier du canapé ont un espace de rangement à l'intérieur où les oreillers peuvent être logés quand non-utilisés pendant le sommeil.*

The backs of the sofa have a space inside where the pillows can be housed when you do not use them during your sleep.

# JULIAN

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Piedi in metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Possibilità di avere una penisola con contenitore di dimensioni cm.84x165 apribile manualmente.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Pitement en acier.
- Rangement oreillers de série.
- Possibilité d'insérer une élément avec un compartiment accessible de stockage de cm.84x165 ouverture manuelle.
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Steel feet.
- Standard pillow-case.
- Possibility to join a chaise longue with storage of 84x 176 cm. manual opening.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**



bracciolo  
da 19 cm  
di serie



— 181 —  
— 224 —

— 161 —  
— 204 —

— 141 —  
— 184 —

— 90 —  
— 95 —  
— 204 —

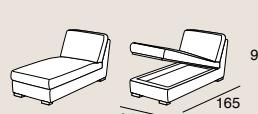
bracciolo  
da 10 cm  
su richiesta



— 181 —  
— 206 —

— 161 —  
— 186 —

— 141 —  
— 166 —



bracciolo  
da 4 cm  
di serie



— 181 —  
— 196 —

— 161 —  
— 176 —

— 141 —  
— 156 —

materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

penisola con  
contenitore



# SATURNO

Il divano Saturno ha uno schienale alto che offre un ampio spazio di appoggio per le spalle e per la testa.

*Le canapé Saturno a un dossier haut qui offre un espace important d'appui pour les épaules et la tête.*

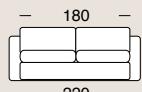
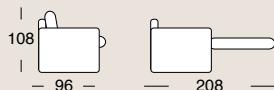
The Saturno sofa bed has got a high back offering you a wide support space for your shoulders and your head.



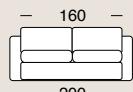


Tessuto Twist 20  
*Tissu Twist 20*  
Fabric Twist 20

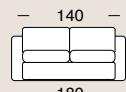
# SATURNO



materasso  
160X195



materasso  
140X195



materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30

nelle sedute e 25 negli schienali.

- Struttura portante in legno e metallo.

- Piedi in metallo.

- Vano portaguanciali di serie.

**- Parzialmente sfoderabile.**

**- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.

- Structure portante en bois et métal.

- Piètement en acier.

- Rangement oreillers de série.

**- Partiellement dehoussable.**

**- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.

- Metal and wood frame.

- Steel feet.

- Standard pillow-case.

**- Partially with removable covers.**

**- The fixed version of the sofa is also available.**







Tessuto Twist 19 + Blues 301  
Tissu Twist 19 + Blues 301  
Fabric Twist 19 + Blues 301

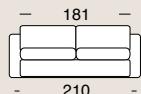
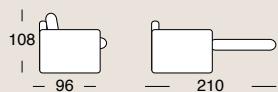


# GIOVE

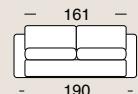
Il divano Giove viene presentato con la possibilità di avere le fasce dei braccioli e delle sedute con un tessuto in contrasto che può essere scelto all'interno della nostra collezione di rivestimenti.

*Le canapé Giove est présenté avec la possibilité d'avoir les bandes du accoudoirs et sièges en tissu contrasté qui peut être choisi suivant notre collection de revêtements.*

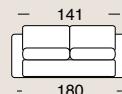
The Giove sofa is presented with the possibility of having the bands of the armrests and seats with a fabric in contrast that can be chosen following our collection of fabrics.



materasso  
160X195



materasso  
140X195



materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.

- Struttura portante in legno e metallo.

- Vano portaguanciali di serie.

- Parzialmente sfoderabile.**

- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.

- Structure portante en bois et métal.

- Rangement oreillers de série.

- Partiellement dehoussable.**

- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.

- Metal and wood frame.

- Standard pillow-case.

- Partially with removable covers.**

- The fixed version of the sofa is also available.**





# OASI

Il divano Oasi è un modello originale con poggiapiede reclinabili. Questa caratteristica ne rende il design estremamente accattivante. La sua altezza ridotta gli dà una connotazione contemporanea ma allo stesso tempo quando vengono sollevati gli schienali si ottiene un alto livello di comfort.

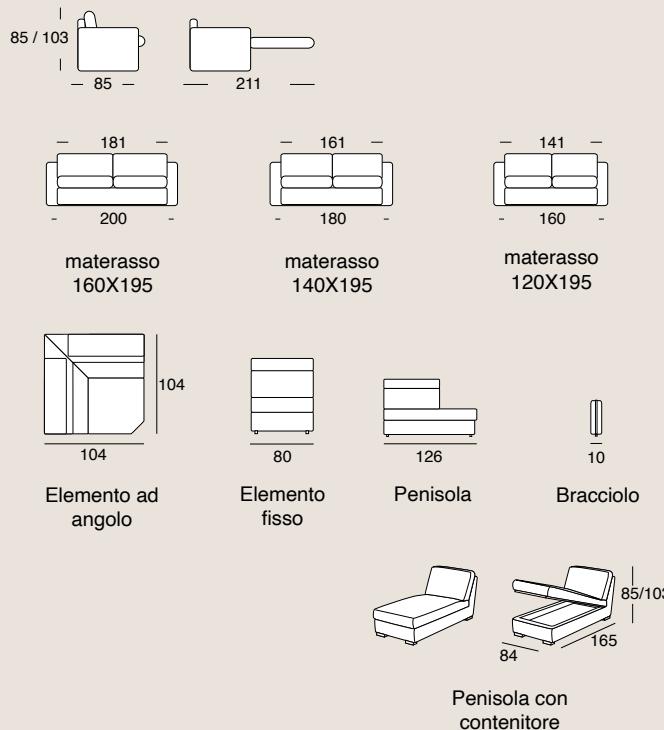
*Le canapé Oasi est un modèle original avec appuie-tête réglables. Cette caractéristique rend la conception extrêmement captivant. Sa hauteur réduite par une connotation contemporaine mais en même temps que les dossier sont relevés, vous obtenez un haut niveau de confort.*

The Oasi sofa is an original model with adjustable headrests. This feature makes the design extremely captivating. Its height reduced by a contemporary connotation but at the same time when the backrests are raised you get a high level of comfort.



Tessuto Viky 16  
*Tissu Viky 16*  
Fabric Viky 16





- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Poggiatesta regolabile.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.

- Structure portante en bois et métal.

- Têtières réglables.

- Rangement oreillers de série.

**- Partiellement dehoussable.**

**- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.

- Metal and wood frame.

- Adjustable headrest .

- Standard pillow-case.

**- Partially with removable covers.**

**- The fixed version of the sofa is also available.**



Tessuto Viky 16  
Tissu Viky 16  
Fabric Viky 16





Tessuto Nabucco 7 + Fashion 2  
*Tissu Nabucco 7 + Fashion 2*  
Fabric Nabucco 7 + Fashion 2

# FORMULA 1



Formula 1 è un modello semplicemente rivoluzionario. Lo schienale è un unico elemento che si sposta avanti e indietro per creare un modo sempre nuovo di vivere sul divano.

Il letto coincide con la seduta del divano quindi non esiste uno specifico meccanismo da azionare ma è sufficiente spostare lo schienale indietro per trovarsi sulla rete di un comodo materasso

*La Formule 1 est un modèle tout simplement révolutionnaire. Le dossier c'est un seul élément qui bouge à l'avant et à l'arrière pour créer un moyen toujours nouveau pour vivre sur le canapé.*

*Le lit coïncide avec le siège du canapé il n'y a donc pas de mécanisme à activer mais il suffit reculer le dossier pour vous retrouver sur le réseau d'un matelas confortable.*

Formula 1 is a model simply revolutionary. The backrest it is a single element that moves in front and back to create a way always new to live on the sofa.

The bed coincides with the seat of the sofa therefore there is no specific mechanism to be activated but it is sufficient to move the backrest back to find yourself on a comfortable mattress.

# FORMULA 1





Tessuto Nabucco 7 + Fashion 2  
*Tissu Nabucco 7 + Fashion 2*  
Fabric Nabucco 7 + Fashion 2

# FORMULA 1



- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Cuscini lombari di serie.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.*
- Structure portante en bois et métal.*
- Partiellement déhoussable.**
- Coussins lombaires de série**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Partially with removable covers.**
- Standard lumbar cushions**



87 — 80 —  
— 117 —

95 — 60 —  
— 107 —

— 227 —



Tessuto Twist 10  
*Tissu Twist 10*  
Fabric Twist 10

# MIXER

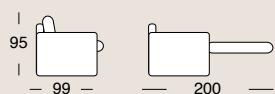


Il divano Mixer ha sia il cuscino di seduta che lo schienale trapuntati con una doppia cucitura. Questo dettaglio rende i quadri separati e ben distinti, aumentando l'effetto morbido ed accentuando il gioco geometrico dell'imbottitura.

Le canapé Mixer a à la fois le coussin d'assise et le dossier matelassé avec une double couture. Ce détail rend les carrés séparées et distinctes, augmentant l'effet doux et accentuant le jeu géométrique du rembourrage.

The Mixer sofa has both the seat cushion and the back quilted with a double stitching. This detail makes the paintings separate and distinct, increasing the soft effect and accentuating the geometric play of the padding.

# MIXER

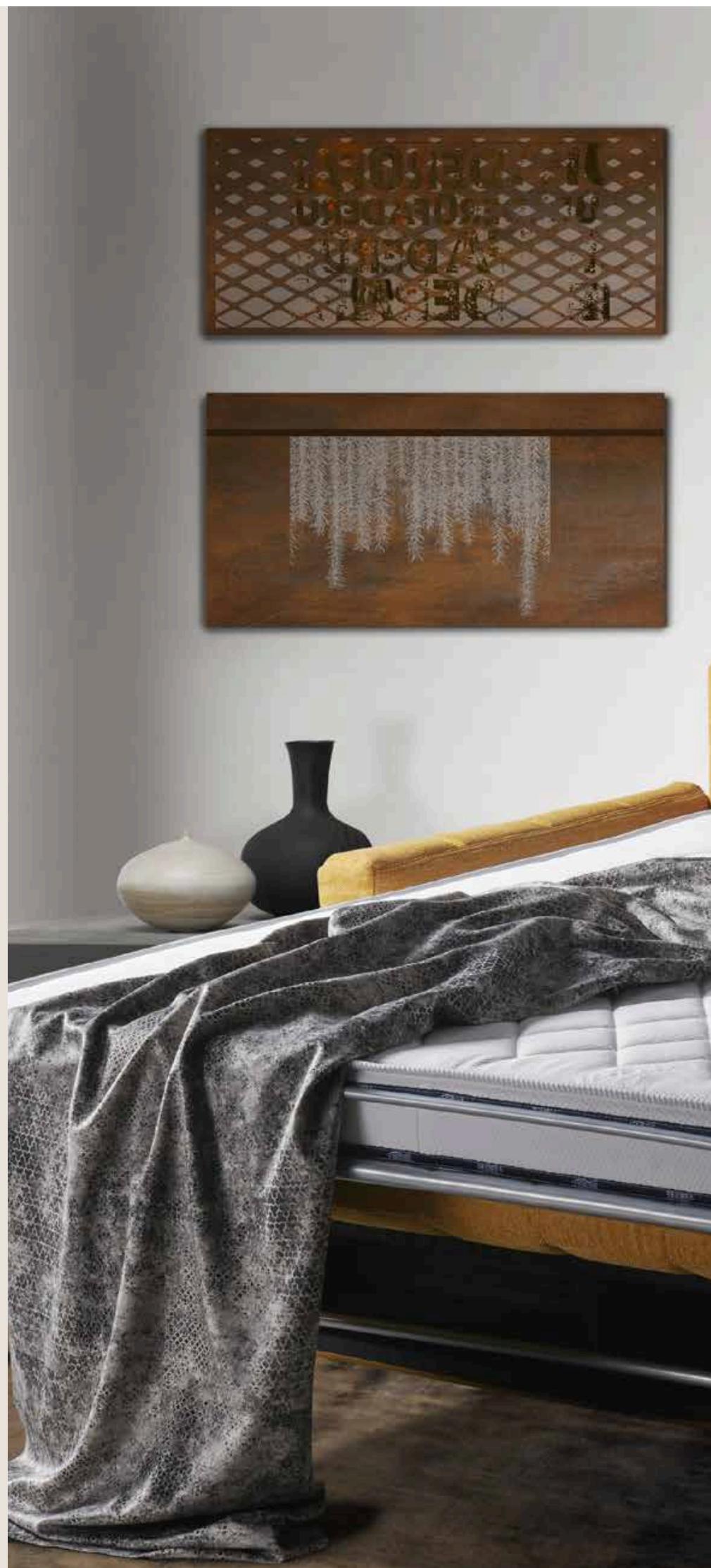


— 181 —	— 161 —	— 141 —
205	185	165
materasso 160X195	materasso 140X195	materasso 120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Piedi in metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Solo ed esclusivamente con materasso H 15 cm.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Piètement en acier.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**
- Uniquement et exclusivement avec matelas H 15 cm.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Steel feet.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- Only with mattress H 15 cm.**







Tessuto Bronx Torquoise  
*Tissu Bronx Torquoise*  
Fabric Bronx Torquoise

# MIAMI

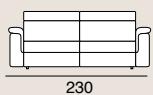
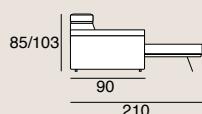
Il modello Miami è un programma componibile con numerosi elementi e con lo schienale poggiatesta regolabile per aumentare il comfort.

*Le modèle Miami est un programme modulaire avec de nombreux éléments et avec un dossier d'appui-tête réglable pour augmenter le confort.*

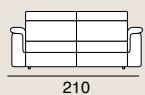
The Miami model is a modular program with numerous elements and with an adjustable headrest to increase comfort.



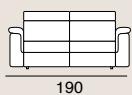
# MIAMI



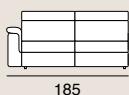
materasso  
160X195



materasso  
140X195



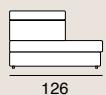
materasso  
120X195



Divano 1 bracciolo  
materasso 140X195



Bracciolo



Penisola



Elemento ad  
angolo



Elemento  
fisso



Penisola con  
contenitore



84

165

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Poggiatesta regolabile
- Piedi in metallo.
- Disponibile anche la versione fissa del divano.
- Parzialmente sfoderabile.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Têtières réglables.
- Piedement en acier.
- Disponible aussi la version fixe du canapé.
- Partiellement déhoussable.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Adjustable headrest .
- Steel feet.
- The fixed version of the sofa is also available.
- Partially with removable covers.**



Opzione piede in legno  
Option piétement en bois  
Wood feet as optional





# SENNA

Il divano Senna è un trasformabile elegante dalla linea rigorosa e morbida. La lavorazione ricercata sui braccioli lo rende adatto anche ad abbinamenti di colori e materiali diversi.

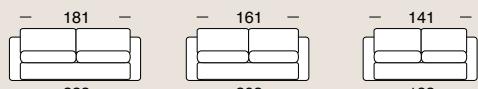
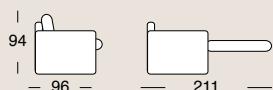
*Le canapé Senna est un convertible élégant avec une ligne rigoureuse et douce. La finition raffinée des accoudoirs le rend également adapté aux combinaisons de différentes couleurs et matériaux.*



The Senna sofa is an elegant convertible with a rigorous and soft line. The refined work on the armrests also makes it suitable for combinations of different colors and materials.



# SENNA



materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- **Parzialmente sfoderabile.**
- **Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- **Partiellement déhoussable.**
- **Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- **Partially with removable covers.**
- **The fixed version of the sofa is also available.**



Tessuto Cashmere colore 15  
Tissu Cashmere colore 15  
Fabric Cashmere colore 15



Tessuto Zefiro + Zeus 9534  
*Tissu Zefiro + Zeus 9534*  
Fabric Zefiro + Zeus 9534



# AMALFI

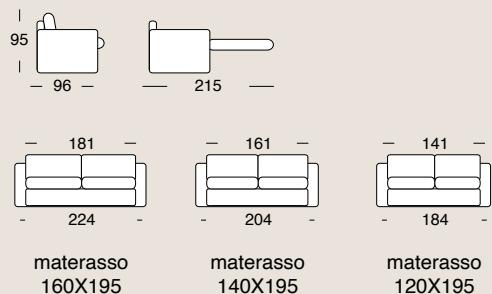


Il divano Amalfi ha un possente bracciolo quadrato con un morbido tampone che lo rende estremamente gradevole al tatto. Di estremo interesse sono le rifiniture della testata nella versione letto con una bordatura inclinata che ne incornicia elegantemente la struttura.

*Le canapé Amalfi a un puissant accoudoir carré avec un coussin doux qui le rend extrêmement agréable à la touche . Les finitions de la tête de lit dans la version lit avec un bord incliné qui encadrent élégamment la structure sont d'un grand intérêt.*

The Amalfi sofa has a powerful square armrest with a soft pad which makes it extremely pleasant to the touch. Of great interest are the finishes of the headboard in the bed version with an inclined border that elegantly frames the structure.

# AMALFI



- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
  - Struttura portante in legno e metallo.
  - Schienale con imbottitura in Dacron e piuma
  - Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
  - Structure portante en bois et métal.
  - Dossier : dacron et plume.
  - Rangement oreillers de série.
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
  - Metal and wood frame.
  - Backrest with Dacron and feather padding.
  - Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**

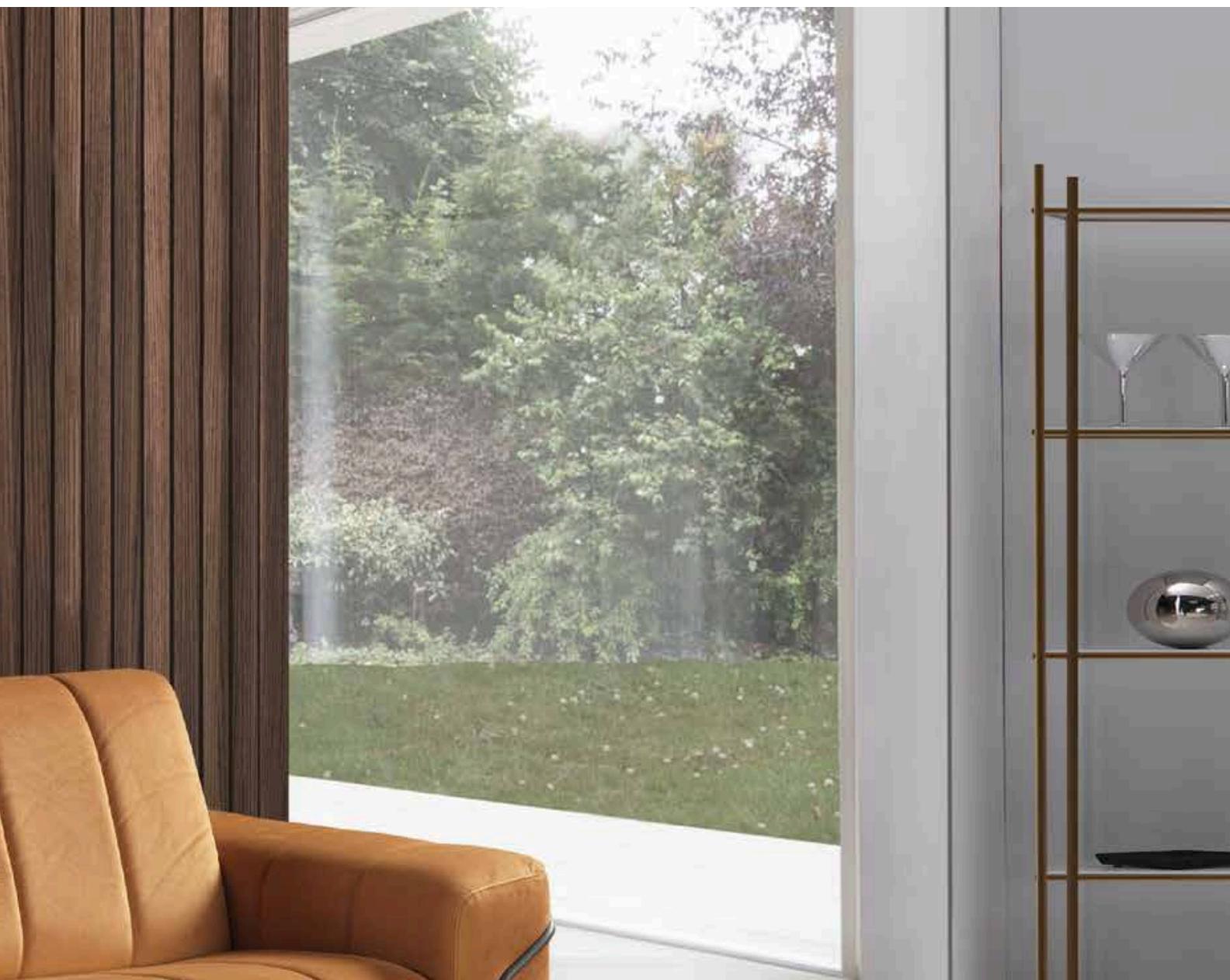




VIP



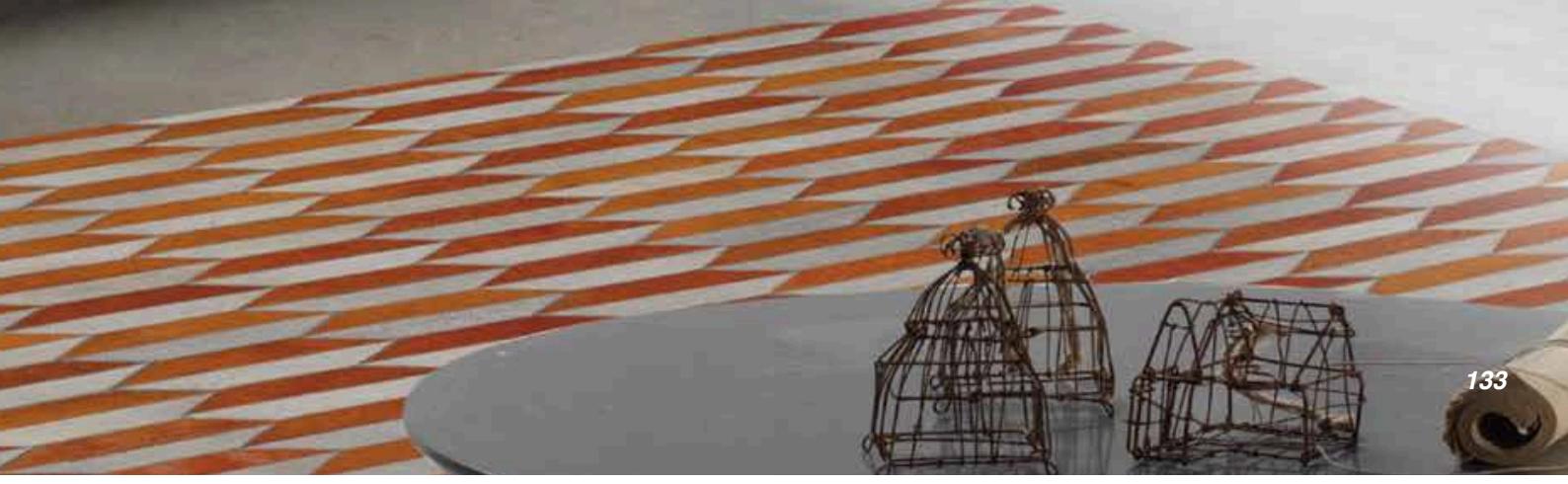
Tessuto Quick Clean 49  
*Tissu Quick Clean 49*  
Fabric Quick Clean 49



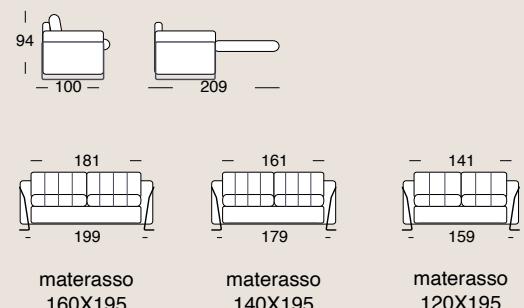
Vip è un divano letto estremamente originale dal momento che i braccioli sostengono sia la parte imbottita che la rete. Questo fa sì che non essendoci dei piedini di appoggio della rete, il divano risulti otticamente molto leggero ed elegante.

*Vip est un canapé-lit extrêmement original car les accoudoirs soutiennent à la fois la partie rembourrée et le sommier. Cela signifie que comme il n'y a pas de pieds pour soutenir le sommier, le canapé est optiquement très léger et élégant.*

Vip is an extremely original sofa bed since the armrests support both the padded part and the base. This means that since there are no feet to support the bed base, the sofa is optically very light and elegant.







- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Piedi in metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Solo ed esclusivamente con materasso H 15 cm.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.*
- Structure portante en bois et métal.*
- Piedement en acier.*
- Rangement oreillers de série.*
- Partiellement déhoussable.***
- Uniquement et exclusivement avec matelas H 15 cm.***

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Steel feet.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- Only with mattress H 15 cm.**

# CHARME

Il divano Charme ha braccioli e cuscini a saponetta. La forma esile ed elegante lo rende attuale con dimensioni contenute. Adatto all'inserimento in spazi minimi consente di avere un comodo divano ed un pratico letto in abitazioni con spazi organizzati razionalmente.

*Le canapé Charme a des accoudoirs et des coussins en forme de savon. La forme élancée et élégante le rend actuel aux dimensions contenues. Convient pour une insertion dans des espaces minimaux, il vous permet d'avoir un canapé confortable et un lit pratique dans les maisons aux espaces rationnellement organisés.*

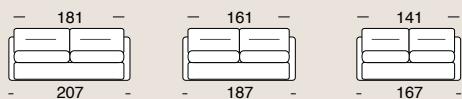
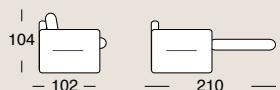
The Charme sofa has armrests and soap cushions. The slender and elegant shape makes it current with contained dimensions. Suitable for insertion in minimal spaces, it allows you to have a comfortable sofa and a practical bed in homes with rationally organized spaces.





Tessuto Savoy 69  
*Tissu Savoy 69*  
Fabric Savoy 69

# CHARME



materasso  
160X195

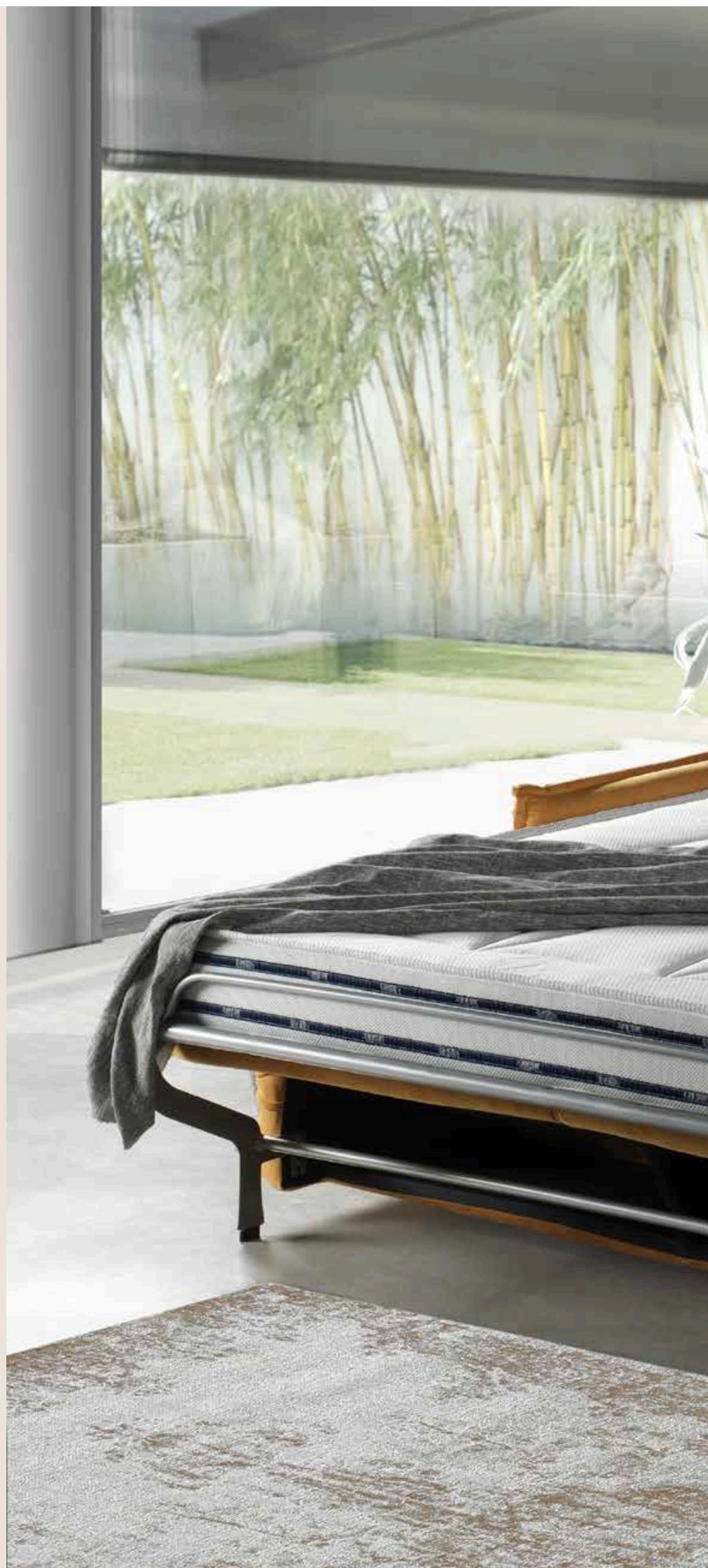
materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**







Tessuto Twist 19 + Twist 12  
*Tissu Twist 19 + Twist 12*  
Fabric Twist 19 + Twist 12

# APOLLO

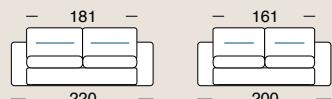
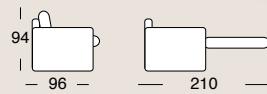


Il divano Apollo è impreziosito da un filetto che può essere in contrasto che ne sottolinea il disegno essenziale e moderno. La linea squadrata e le dimensioni generose di questo modello, lo rendono adatto soprattutto agli ambienti con arredamento contemporaneo sobrio ed elegante.

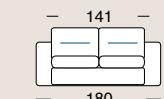
*Le canapé Apollo est agrémenté d'un passepoil qui peut être en contraste qui souligne son design essentiel et moderne. La ligne carrée et les dimensions généreuses de ce modèle, le rendent particulièrement adapté aux environnements avec un mobilier contemporain, sobre et élégant.*

The Apollo sofa is embellished with a piping that can be in contrast that underlines its essential and modern design. The square line and the generous dimensions of this model, make it suitable especially for environments with contemporary, sober and elegant furnishings.

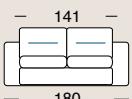
# APOLLO



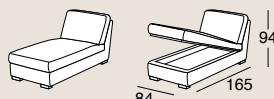
materasso  
160X195



materasso  
140X195



materasso  
120X195



penisola con  
contenitore

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Possibilità di avere una penisola con contenitore (cm 84 x 165).
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- Rembourrage en polyuréthane expansé avec densité 30 sur le siège et 25 sur le dos.
- Structure portante en bois et métal.
- Rangement oreillers de série.
- Possibilité d'insérer un élément coffre avec ouverture manuelle (cm 84 x 165).
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- A chaise longue with a box container (84 x 165 cm) is available.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**





# SNOOPY

Snoopy è un divano dall'aspetto simpatico e divertente con un bracciolo svasato.

*Snoopy est un canapé agréable et sympathique avec un accoudoir évasé.*

Snoopy is a nice and funny looking sofa with a flared armrest.

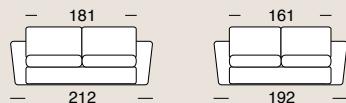




Tessuto Bronx Bordeaux  
*Tissu Bronx Bordeaux*  
Fabric Bronx Bordeaux



# SNOOPY



materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30

nelle sedute e 25 negli schienali.

- Struttura portante in legno e metallo.

- Vano portaguanciali di serie.

**- Parzialmente sfoderabile.**

- *La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier*

- *Structure de support en bois et métal*

- *Range oreillers de série*

- ***Partiellement déhoussable***

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.

- Metal and wood frame.

- Standard pillow-case.

**- Partially with removable covers.**





# ADAMO

Divano con bracciolo molto importante con cucitura centrale che ne alleggerisce otticamente il peso senza modificarne la forza. Di grande pregio anche la lavorazione della testata del letto nella versione aperta.

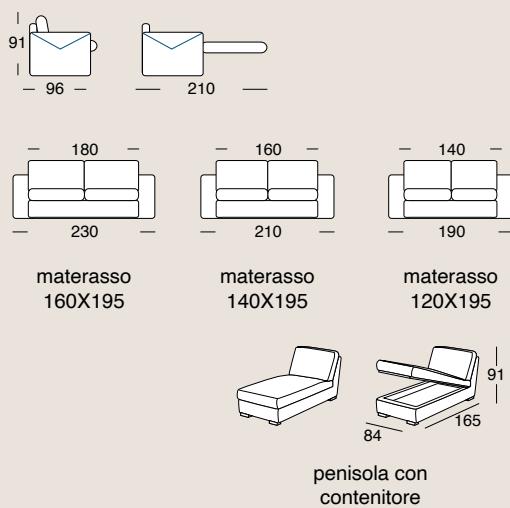
*Canapé très important avec accoudoir avec couture centrale qui allège optiquement son poids sans changer sa résistance. La fabrication de la tête de lit dans la version ouverte est également d'une grande valeur.*

Very important sofa with armrest with central seam that optically lightens its weight without changing its strength. The manufacturing of the headboard in the open version is also of great value.



Tessuto Fashion 11  
Tissu Fashion 11  
Fabric Fashion 11





- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Possibilità di avere una penisola con contenitore (cm 84 x 165).
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier.
- Structure de support en bois et métal.
- Range oreillers de série.
- Possibilité d'insérer un élément coffre avec ouverture manuelle (cm 84 x 165).
- Partiellement déhoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- A chaise longue with a box container (84 x 165 cm) is available.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**







Tessuto Nabucco 09  
*Tissu Nabucco 09*  
Fabric Nabucco 09

# BYRON

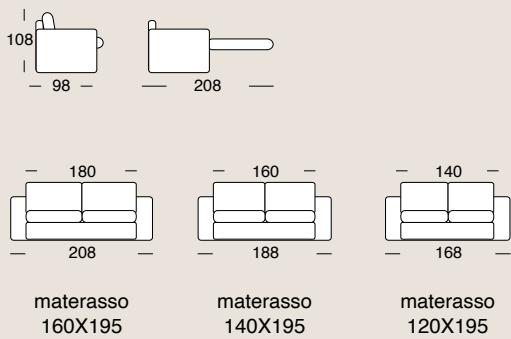


Il divano Byron ha una trapuntatura a quadri sia sullo schienale che sui braccioli sottili ed eleganti. Anche sulla testata del letto viene riproposto lo stesso motivo a quadri che ne impreziosisce lo stile e l'eleganza.

*Le canapé Byron a un piquage à carreaux sur le dos et sur les accoudoirs fins et élégants. Également sur la tête de lit , le même motif à carreaux est re-proposé, ce qui améliore son style et son élégance.*

The Byron sofa has a checked quilting both on the back and on the thin and elegant armrests. Also on the headboard of the bed the same checked motif is re-proposed which enhances its style and elegance.

# BYRON



- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.  
- Struttura portante in legno e metallo.  
- Vano portaguanciali di serie.  
- **Parzialmente sfoderabile.**  
- **Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier.  
- Structure de support en bois et métal.  
- Range oreillers de série.  
- **Partiellement dehoussable.**  
- **Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.  
- Metal and wood frame.  
- Standard pillow-case.  
- **Partially with removable covers.**  
- **The fixed version of the sofa is also available.**





Tessuto Nabucco 09  
*Tissu Nabucco 09*  
Fabric Nabucco 09

# SUPER JOKER

Il divano Super Joker ha una forma elegante e ricercata. Le lavorazioni sul lato esterno del bracciolo formano un piacevole gioco geometrico che ne rende l'aspetto aggraziato e di gusto decorativo.

*Le canapé Super Joker a une forme élégante et raffinée. Les finitions sur le côté extérieur de l'accoudoir forme un jeu géométrique agréable qui lui donne un aspect gracieux et un goût décoratif.*

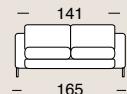
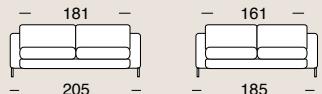
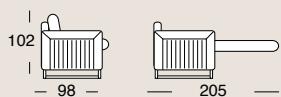
The Super Joker sofa has an elegant and refined shape. The finishings on the external side of the armrest make a pleasant geometric play that looking it graceful and with a decorative taste.



Tessuto Dollarone 34 + Nabucco 02  
Tissu Dollarone 34 + Nabucco 02  
Fabric Dollarone 34 + Nabucco 02



# SUPER JOKER



materasso  
160X190

materasso  
140X190

materasso  
120X190

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Solo ed esclusivamente con materasso H 15 cm.**

- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier.
- Structure de support en bois et métal.
- Range oreillers de série.
- Partiellement déhoussable.**
- Uniquement et exclusivement avec matelas H 15 cm.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Partially with removable covers.**
- Only with mattress H 15 cm.**







Tessuto Nabucco 07  
*Tissu Nabucco 07*  
Fabric Nabucco 07

# OCEANO

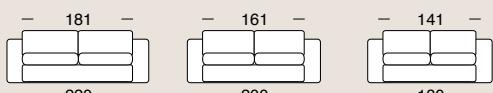
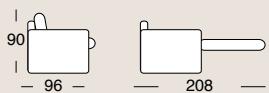


Oceano è un divano trasformabile con poggiatesta regolabili per offrire un miglior comfort quando si guarda la televisione o si fa conversazione. Anche nella versione letto Oceano non perde la sua eleganza grazie ad una testata lavorata e trapuntata.

*Oceano est un canapé convertible avec des appuis-tête réglables pour offrir un meilleur confort lorsque vous regardez la télévision ou avez une conversation. Même dans la version lit, Oceano ne perd pas son élégance grâce à une tête de lit travaillée et matelassée.*

Oceano is a sofa-bed with adjustable headrests to offer better comfort when watching television or having a conversation. Even in the bed version Oceano does not lose its elegance thanks to a worked and quilted headboard.

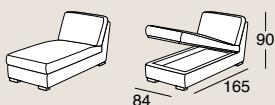
# OCEANO



materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195



penisola con  
contenitore

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Poggiatesta regolabili.
- Possibilità di avere una penisola con contenitore (cm 84 x 165).
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier.
- Structure de support en bois et métal.
- Range oreillers de série.
- Avec appui-tête réglable manuellement à l'aide mécanique à cliquet snap.
- Possibilité d'insérer un élément coffre avec ouverture manuelle (cm 84 x 165).
- Partiellement déhoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- With manual adjustable headrest.
- A chaise longue with a box container (84 x 165 cm) is available.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**





# DAKOTA



Tessuto Twist 20  
*Tissu Twist 20*  
Fabric Twist 20



Il modello Dakota è un divano trasformabile in letto che può avere anche una penisola con contenitore molto pratico per riporre guanciali e coperte.

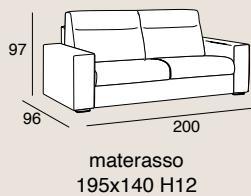
*Le canapé Dakota est un canapé qui se transforme en lit pouvant également avoir une chaise longue avec un compartiment de rangement très pratique pour ranger oreillers et couvertures.*

The Dakota sofa is a sofa that converts into a bed that can also have a chaise longue with a very practical storage compartment for storing pillows and blankets.



# DAKOTA

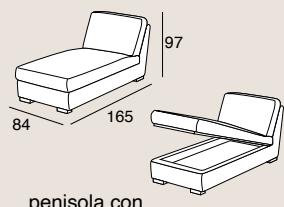
## Bracciolo 19



## Bracciolo 10



## Bracciolo 4



- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Bracciolo di serie da 19 cm. Su richiesta sono disponibili anche braccioli da 10 cm. e 4 cm.
- Possibilità di avere una penisola con contenitore (cm 84 x 165).
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

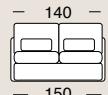
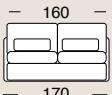
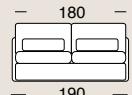
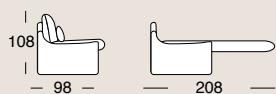
- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier.
- Structure de support en bois et métal.
- Range oreillers de série.
- Accoudoirs de série 19 cm. Sélo requete il est possible d'avoir les accoudoirs 10 cm et 4 cm (au même prix).
- Possibilité d'insérer un élément coffre avec ouverture manuelle (cm 84 x 165).
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Standard 19 cm armrest. On request 10 cm. and 4 cm. armrests are also available.
- A chaise longue with a box container (84 x 165 cm) is available.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**





# ROTTERDAM



materasso  
160X195

materasso  
140X195

materasso  
120X195

- Imbottitura in poliuretano espanso densità 30 nelle sedute e 25 negli schienali.
- Struttura portante in legno e metallo.
- Vano portaguanciali di serie.
- Bracciolo di serie da 4 cm.
- Parzialmente sfoderabile.**
- Disponibile anche la versione fissa del divano.**

- La mousse de polyuréthane a une densité de 30 dans l'assise et 25 dans le dossier
- Structure de support en bois et métal
- Range oreillers de série
- Accoudoirs de série 4 cm.
- Partiellement dehoussable.**
- Disponible aussi la version fixe du canapé.**

- Polyurethane foam has 30 density in the seat and 25 in the back.
- Metal and wood frame.
- Standard pillow-case.
- Standard 4 cm armrest.
- Partially with removable covers.**
- The fixed version of the sofa is also available.**



Tessuto Cashmere 08  
Tissu Cashmere 08  
Fabric Cashmere 08



# POUF CONTENITORE



Tessuto Savoy 44  
*Tissu Savoy 44*  
Fabric Savoy 44



44  
— 57 —      — 82 —



# OPZIONI E RETE

OPTIONS ET SOMMIER

OPTIONS AND BED BASE



## KIT ROLLER

Possibilità di inserire il kit roller opzionale per consentire lo spostamento del divano tramite una leva laterale. L'opzione è disponibile solo in alcuni modelli verificabili da listino.

*Possibilité de mettre en l'option kit roller pour permettre de déplacer le canapé par un levier latéral. L'option est disponible que dans certains modèles vérifiables à partir de la liste de prix.*

It's possible to have an optional roller kit to allow to move the sofa by a lateral lever. The option is only available in certain models verifiable from the price list.



## ROMEO

RETE LETTO / SOMMIER / BED BASE

La rete ROMEO è di serie su tutti i nostri divani letto. Il meccanismo è brevettato per divani letto con sistema a doppia piega con apertura rapida. Il modello Romeo è dotato di una gamba anteriore curva che, oltre a garantire una maggiore stabilità, offre un design nuovo.

*Le sommier ROMEO est de série sur tous nos canapés-lits. Le mécanisme breveté pour canapé lits avec système des doubles plies avec ouverture rapide en à la tracation du dossier. Le modèle Romeo est équipé d'un pied avant de forme galbée qui en plus d'assurer une plus grande stabilité, et un design nouveau.*

The ROMEO bed base is standard on all our sofa beds. The mechanism is patented for sofa beds with a double fold system with quick opening. The Romeo model is equipped with a curved front leg which, in addition to ensuring greater stability, offers a new design.

# MATERASSI

MATELAS  
MATTRESS

## STELLA

La struttura di questo materasso è costituita da una lastra di poliuretano, particolarmente elastico, traspirante ed ergonomico, densità 25. La fodera è in poliestere. Non sfoderabile.

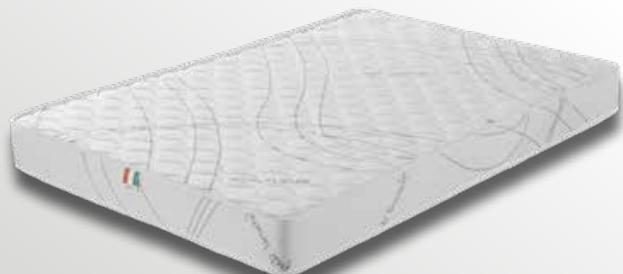
**Lo spessore del materasso è di 17/20 cm.**

*La structure de ce matelas est constitué par une feuille en polyuréthane, particulièrement élastique, transpirante et ergonomique, densité 25. La housse est en polyester. Non déhoussable.*

**L'épaisseur du matelas est 17/20 cm.**

The structure of this mattress is made with a polyurethane sheet, very elastic, breathable and ergonomic, density 25. The cover is made of polyester. Not removable.

**The thickness of the mattress is 17/20 cm.**



## SOGNO 35

La struttura interna di questo materasso è costituita da una lastra di schiuma poliuretanica ad acqua, particolarmente elastico, traspirante ed ergonomico con densità 35. Rivestimento in fibra d'argento.

Non sfoderabile.

**Spessore del materasso di circa 17 cm.**

*La structure intérieure de ce matelas est constitué par une plaque de mousse de polyuréthane à l'eau, particulièrement élastique, transpirante et ergonomique avec densité 35. Housse en fibre d'argent.*

*Non déhoussable.*

**Epaisseur du matelas d'environ 17 cm .**

The internal structure of this mattress consists of a polyurethane foam sheet with water, particularly elastic, breathable and ergonomic with density 35. Cover in silver fiber. Not removable.

**Thickness of the mattress of around 17 cm.**



## SOGNO MEMORY

La struttura interna di questo materasso è costituita da una lastra di poliuretano espanso resistente ad acqua, particolarmente elastico, traspirante ed ergonomico con densità 35, la parte superiore in Memory con densità 50. Fodera in cashmere non sfoderabile.

**Spessore del materasso di circa 17 cm.**

*La structure intérieure de ce matelas est constitué par une plaque de mousse de polyuréthane à l'eau, particulièrement élastique, transpirante et ergonomique avec densité 35, la partie supérieure en mémoire de forme densité 50. Housse en cashmere non déhoussable.*

**Epaisseur du matelas d'environ 17 cm .**

The internal structure of this mattress is made up of a sheet of water-resistant polyurethane foam, which is particularly elastic, breathable and ergonomic with density 35, the upper part in Memory with density 50. Cashmere cover not removable.

**Thickness of the mattress of around 17 cm.**



## SOGNO 700 MOLLE INDIPENDENTI



La struttura inferiore di questo materasso è costituita da un foglio di schiuma poliuretanica, particolarmente elastica, traspirante ed ergonomico con densità 35, la parte centrale è composta da 700 molle indipendenti, la parte superiore in Memory densità 40. Fodera non sfoderabile, con fascia in microfibra. **Spessore del materasso di circa 17 cm.**

*La structure inférieure de ce matelas est constitué par une plaque de mousse de polyuréthane à l'eau, particulièrement élastique, respirante et ergonomique avec densité 35, la partie centrale est composée par 700 ressorts indépendants , la partie supérieure en mémoire de forme densité 40. Non déhoussable, avec bande en microfibre.*

**Epaisseur du matelas d'environ 17 cm .**

The lower structure of this mattress is constituted by a plate of polyurethane foam in water, particularly elastic, breathable and ergonomic with density 35, the central part is composed by 700 independent springs, the upper part in shape Memory density 40. Cover not removable, with microfiber strip. **Thickness of the mattress of around 17 cm.**

## DREAMTECH



La parte superiore di ultima generazione massimizza le caratteristiche dei materassi in ginseng per un riposo rigenerante.

La parte centrale è composta da Beneform Air, in Memory con inserti a zone differenziate, con modellatura molto tecnica per ottenere un comfort ottimale. Densità 30, Memory densità 45.

**Fodera sfoderabile, spessore 17 cm .**

*La partie supérieure de dernière génération maximise les caractéristiques de matelas au ginseng pour un repos revitalisant.*

*La partie centrale est composée par Beneform Air , un mémoire de forme avec inserts à zones différencierées, avec façonnage très technique pour arriver à un confort optimale. Densité 30, mémoire de forme densité 45 . Déhoussable épaisseur 17 cm .*

The latest generation upper part maximizes the characteristics of ginseng mattresses for a revitalizing rest.

The central part is composed by Beneform Air, a shape memory with inserts with differentiated zones, with very technical shaping to achieve optimal comfort. Density 30, density Memory 45.

**Removable cover, 17 cm thick.**

## FIBRAMED



La struttura interna di questo materasso è costituita da una lastra in schiuma poliuretanica ad acqua, particolarmente elastica, traspirante ed ergonomica con densità 35. **Rivestimento con tecnologia Fibramed.** Antidolorifico naturale. **Fodera non sfoderabile, spessore del materasso 17 cm .**

*La structure interne de ce matelas est constituée d'une feuille de mousse de polyuréthane à base d'eau, particulièrement élastique, respirant et ergonomique avec une densité de 35. Housse avec technologie Fibramed. Analgésique naturel. Non déhoussable, épaisseur du matelas d'environ 17 cm .*

The internal structure of this mattress is made of a sheet of water-based polyurethane foam, which is particularly elastic, breathable and ergonomic with a density of 35. **Cover with Fibramed technology.** Natural pain reliever. **Cover not removable, thickness of the mattress of around 17 cm .**

# TECNOLOGIA FIBRAMED

AIUTA A CONTRASTARE IL DOLORE NATURALMENTE

TECHNOLOGIE FIBRAMED AIDE À COMBATTRE LA DOULEUR NATURELLEMENT

FIBRAMED TECHNOLOGY HELPS TO FIGHT PAIN NATURALLY



FibraMed è efficace grazie all'azione di una biomolecola scoperta da un gruppo di ricercatori: analizzando i minerali dei fanghi terapeutici (terapia antica) hanno isolato questa molecola che hanno poi, integrato nel tessuto attraverso un particolare processo di nanotecnologia.

**La biomolecola in questione agisce mentre riposiamo per controllare il dolore e gli effetti dello stress, per ripristinare la funzionalità cellulare e tessutale.**



Fibramed est efficace grâce à l'action d'une biomolécule découverte par un groupe de chercheurs: en analysant les minéraux de la boue thérapeutique (ancienne thérapie) ils ont isolé cette molécule qu'ils ont ensuite intégrée dans le tissu grâce à un processus de nanotechnologie particulier.

**La biomolécule en question agit pendant que nous nous reposons pour contrôler la douleur et les effets du stress, restaurer la fonction cellulaire et tissulaire.**

Fibramed is effective thanks to the action of a biomolecule which was discovered by a group of researchers: by analyzing the minerals of the therapeutic mud (ancient therapy) they have isolated this molecule and put it in the fabric through a particular nanotechnology process.

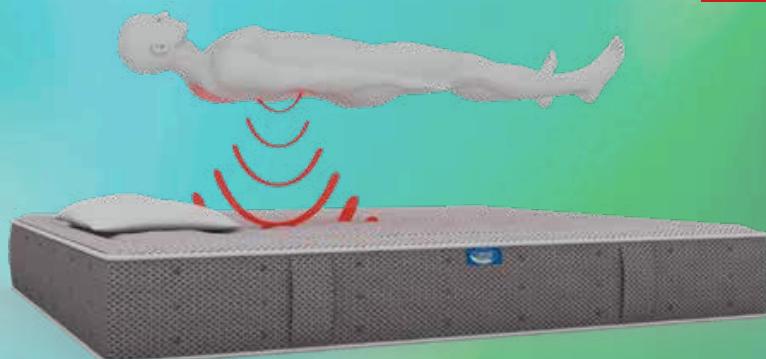
**The biomolecule acts while we sleep to control pain and the effects of stress and restore the cellular functionality.**

## PER QUALI PATOLOGIE PUÒ ESSERE UTILE LA TECNOLOGIA FIBRAMED?

POUR QUELLES PATHOLOGIES LA TECHNOLOGIE FIBRAMÉD PEUT ÊTRE UTILE?

FOR WHICH PATHOLOGIES CAN FIBRAMED TECHNOLOGY BE USEFUL?

- **dolori infiammatori**  
*douleurs inflammatoires / Inflammatory pains*
- **dolori articolari**  
*douleur articulaires / articular pains*
- **dolori muscolari**  
*douleur musculaire / muscle pain*
- **artrosi**  
*arthrose / arthrosis*
- **osteoporosi**  
*ostéoporose / osteoporosis*
- **lombalgie**  
*lombalgie / lombago*
- **miglioramento della circolazione**  
*amélioration de la circulation / improvement of circulation*
- **artrite**  
*arthrite / arthritis*
- **dolori reumatici**  
*douleur rhumatismale / arthritis rheumatic pain*
- **lombosciatalgia**  
*lombosciatalgie / lumbosciatalgia*



**Una nuova biomolecola integrata  
nel tessuto che aiuta a combattere  
il dolore naturalmente**

*Une nouvelle biomolécule intégrée au  
tissu qui aide à combattre naturelle-  
ment la douleur.*

A new biomolecule integrated into the fabric that helps fight pain naturally.



Il processo di stampa non garantisce la fedeltà dei colori dei rivestimenti, pertanto le immagini sono da considerarsi solo indicative.

Per questa ragione invitiamo sempre a verificare la scelta del rivestimento dal campionario tessuti.

*Le processus d'impression ne garantit pas la fidélité des couleurs des revêtements, les images doivent donc être considérées uniquement à titre indicatif.  
Pour cette raison, nous vous invitons toujours à vérifier le choix du revêtement dans la liasse de tissus.*

The printing process does not guarantee the colour fidelity of the coverings, therefore the images are to be considered only indicative.

For this reason, we always invite you to check the choice of covering from the fabric samples.

Via Bernale, 37/39/41 - 47122 Forlì, Italia  
Tel 0543 774 346 - Fax 0543 777 510  
[www.poltroneilbenessere.it](http://www.poltroneilbenessere.it)  
[info@poltroneilbenessere.it](mailto:info@poltroneilbenessere.it)





[www.poltroneilbenessere.it](http://www.poltroneilbenessere.it)